

FILOLOGIA MEDIOLATINA

XXIX

2022

Gli articoli sottoposti alla rivista vengono inviati in lettura ad almeno un revisore anonimo, che fornisce un parere per la pubblicazione; la decisione finale è assunta dal Direttore scientifico, tenuto conto del parere del revisore (o dei revisori).

La rivista è indicizzata in ESCI Emerging Sources Citation Index (Web of Science, Clarivate) ed è inclusa in Scopus (Elsevier B. V.) e SCImago Journal Rank (SJR).

Filologia mediolatina

Studies in Medieval Latin Texts and their Transmission

Rivista della Fondazione Ezio Franceschini

XXIX

2022



FIRENZE
EDIZIONI DEL GALLUZZO
PER LA FONDAZIONE EZIO FRANCESCHINI
2022

XXIX
(2022)

Consiglio scientifico

Paulo Farmhouse Alberto, Gunilla Björkvall, Pascale Bourgain,
Carmen Cardelle de Hartmann, Carmen Codoñer, Mariarosa Cortesi,
François Dolbeau, Mirella Ferrari, Rossana Guglielmetti, Thomas Haye,
Michael W. Herren, Louis Holtz, Michael Lapidge, Rosalind C. Love,
Giovanni Paolo Maggioni, Enrico Menestò, José Luis Moralejo, Peter Orth,
Pierre Petitmengin, Antonio Placanica, Michael D. Reeve, Luigi G. G. Ricci,
Richard H. Rouse, Jean-Yves Tilliette, Anne-Marie Turcan-Verkerk,
Gernot W. Wieland, Jan M. Ziolkowski

Direttore scientifico: Paolo Chiesa

Direttore responsabile: Lino Leonardi

Segreteria di redazione: Vera Fravventura, Marina Giani, Riccardo Macchioro

ISSN 1124-0008

ISBN 978-88-9290-161-2

© 2022 - SISMEI · Edizioni del Galluzzo e Fondazione Ezio Franceschini ONLUS

I contributi proposti per la pubblicazione vanno inviati alla redazione:
prof. Paolo Chiesa, Dipartimento di Studi Letterari Filologici e Linguistici,
Università di Milano, via Festa del Perdono 7, 20122 Milano
tel. 02. 89503273, e-mail: filologia.mediolatina@fefonlus.it

Per acquisti e abbonamenti rivolgersi alla
SISMEI · Edizioni del Galluzzo, C.P. 90, I-50023 Tavarnuzze (Firenze)
tel. +39.055.237.45.37 fax +39.055.237.34.54
galluzzo@sismel.it · order@sismel.it
www.sismel.it · www.mirabileweb.it



Tutti i fascicoli della rivista sono disponibili online: www.mirabileweb.it

Per libri ed estratti per segnalazioni e riviste per cambio rivolgersi alla
Fondazione Ezio Franceschini, via Montebello 7, I-50123 Firenze
tel. +39 055.204.97.49; fax +39 055.230.28.32

SOMMARIO

- I YANNICK BRANDENBURG, *Textgeschichte und Rezeption des «Querolus» im Mittelalter*
- 47 LUKAS J. DORFBAUER, *Überlieferung, Textkonstitution und Autorschaft der Alkuin zugeschriebenen «Disputatio puerorum» (ALC 42)*
- 113 CARLO GIOVANNI CALLONI, *Allegorizzare le «Etymologiae»: l'irlandese Probo e gli estratti esegetici del codice Laon BM 447*
- 149 LUIGI G. G. RICCI, *Il ramo fonte tra critica e storia del testo: il commento al «Cantico» di Angelomo di Luxeuil e il ms. Bruxelles, KBR, 15111-28 (479)*
- 191 PIERLUIGI LICCIARDELLO, *Le due versioni del carme «Spiritus alme veni» dello ps. Pier Damiani*
- 225 MONICA BERTÉ, *Un nuovo codice annotato da Francesco Petrarca: l'autografo delle «Ystorie imperiales» di Giovanni Mansionario*
- 277 SILVIA FIASCHI, *All'ombra della grammatica: una silloge poetica quasi ignota e un 'nuovo' autore (ms. Macerata, Biblioteca Comunale «Mozzi-Borgetti», 662)*
- NOTE E LETTURE
- 303 Note – Adriano Russo – Marika Tursi, *Aggiornamenti sulla tradizione dei «Versus in laude sancti Benedicti» di Paolo Diacono*

- 32I Letture – Si parla di: *The Multilingual «Physiologus». Studies in the Oldest Greek Recension and its Translations*, cur. Caroline Macé – Jost Gippert (Rossana Guglielmetti); Isidore de Séville, *Étymologies. Livre I. La Grammaire*, texte établi, traduit et commenté par Olga Spevak (Giulia Greco); Gaia Sofia Saiani, *La «Passio XII fratrum qui e Syria venerunt»* (Simone Muscionico); *Fifteen Medieval Latin Parodies*, cur. M. Bayless (Camilla Bertoletti)

INDICI

- 34I *Indice degli autori, degli studiosi e delle opere anonime*
- 357 *Indice dei manoscritti*